

Forfatter: Grundtvig, N. F. S.

Titel: Udrag fra Bjowulfs Drape. Et Gothisk Helte-Digt fra forrige Aar-Tusinde af Angel-Saxisk paa Danske Riim

Citation: Grundtvig, N. F. S.: "Grundtvigs værker", i Grundtvig, N. F. S.: *Grundtvigs værker*, Faculty of Arts, Aarhus University, s. 286. Onlineudgave fra Grundtvigs Værker: https://tekster.kb.dk/catalog/gv-1820_353A-txt-shoot-idm13419/facsimile.pdf (tilgået 02. maj 2024)

Anvendt udgave: Grundtvigs værker

Ophavsret: Materialet er dedikeret til public domain. Du kan kopiere, ændre, distribuere og fremføre værket, også til kommercielle formål, uden at bede om tilladelse. Husk dog altid at kreditere ophavsmanden.

[Læs CC0-erklæringen](#)

- cal-gearo, Dræne dryht-guman, Doþ
swa ic bidde. ℔. 18. c. 6. A. Wyrð etc.
- 103) ib. ℔. 28. maa nevbendig læses: Swa hi oft ar
dydon.
- 104) ℔. 95. ℔. 7. maa vœrr: Setton him be heaf-
dum.
- 105) ib. ℔. 16. c. a. A. Wæs þeaw hyra og ℔. 22. c.
6. A. Swylce hira man-dryhtinc.
- 106) ℔. 96. ℔. 4. c. 6. A. Grendel warode. (Seþes
be, som ℔. 103. ℔. 23.) ℔. 9—12. c. 6. A. og
A. Wid-cas werum, þæt te wreccend þa
gyt, Lifde æfter laþum, og ℔. 16. c. a. A.
Ides aglæc wif.
- 107) ib. ℔. 21. læser jeg: Siþþan Cain gewearþ.
- 108) ℔. 97. ℔. 3—7. c. A. og 6. A. Wæs þera
Grendel sum, Heoro-wearh hetelic, Se at
heorote sand, Wæccendne wer.
- 109) ib. ℔. 10. c. 5. A. Æt grape wearþ. ℔. 16. c.
a. A. Are gelyfde.
- 110) ib. ℔. 18—19. sammentaffes, og ℔. 23. c. 6. A.
Deap-wic soon.
- 111) ib. ℔. 25—27. c. A. And his modor þa gyt,
Gifre and galmod, (gal-mod) gegan wolde.
- 112) ℔. 98. ℔. 11. c. 6. A. mægja-cræft og ℔. 13.
maa da læses: Be wæpned men. ℔. 25—27.
har jeg nok taget fejl ad, thi sikkert fattes her
et Par Linier, hvori Offer nævnedes, og her
siges da, at han glemde baade Hjelm og Brynje
da Heeren kom, ventelig fordi han sov.
- 113) ℔. 99. ℔. 2. c. 6. A. beorgan, og ℔. 13—15
c. 6. A. og A. Done þe heo on ræste abreat,
Blæd-fæstne heorn, næs Beowulf þær.

